

Ô LONG VIỆN

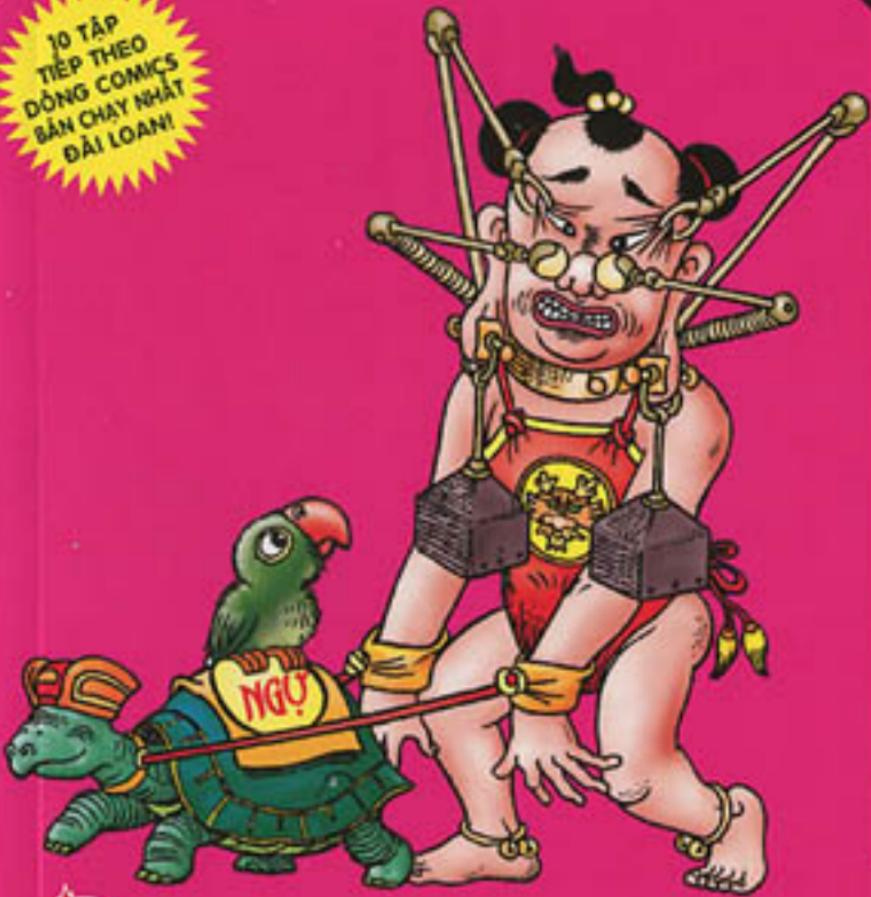
SIÊU BUỒN CƯỜI



10 TẬP
TIẾP THEO
DÒNG COMICS
BÁN CHẠY NHẤT
ĐÀI LOAN!

TẬP
6

HOÀNG ĐẾ ÓC HEO



AU, YAO-HSING



AU, YAO-HSING

Ô LONG VIỆN

Siêu buồn cười

Tập 6: Hoàng đế óc heo

Người dịch: Phương Linh

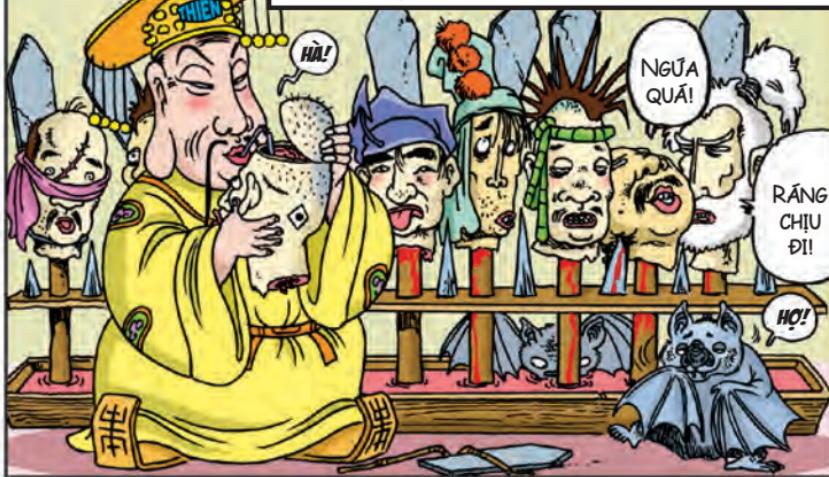


NHÀ XUẤT BẢN KIM ĐỒNG

Truyện thứ nhất:
HOÀNG ĐẾ ÔC HEO



Ở thời cục khổ lầm than xua kia, sinh mệnh của muôn dân nằm trong tay một vài người. Nhưng kẻ ấy là đại ca của các đại ca của tất cả các đại ca. Họ được gọi đơn giản là các Thiên tử, chẳng rõ nghĩa là “con của trời” hay “những đứa con trời đánh” nhỉ? Thôi đừng thắc mắc nữa, mà cũng không có sú sách nào giải đáp đâu!

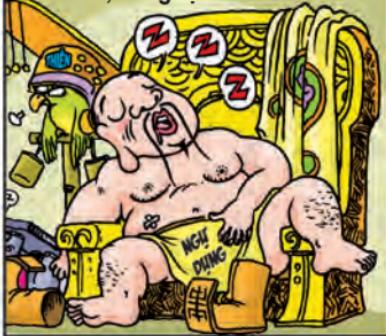


Ân điển đạt
dào, Thiên
tú tối cao.

Uy nghi dũng
mạnh, thật đáng
tự hào!



Mà trông bộ dạng Thiên tú
ngủ trưa mới uy nghi dũng
mạnh, đáng tự hào làm sao!



HOÀNG THƯỢNG
VẠN TUẾ! VẠN
VAN TUẾ!!!

Khi yết
triều, bách
tinh và bá
quan đều
nhất mục
cung kính
Thiên tú.



Nhung
sau lung
thì người
ta thì
thầm đặt
cho ngài
biệt hiệu
khác...

CÁI LÃO GIÀ
ỐC HEO LĂN
CĂN ĐỎ...



Các hoàng đế xưa đều mơ
tưởng mình là hiện thân
của rồng.



Họ tự xưng bộ mặt
quả mướp của mình
là “mặt rồng”, bộ ria
méo lơ thơ gọi là “râu
rồng”.



Hai bàn tay mềm oặt
gọi là “móng rồng”,
đôi mắt tròn trùng là
“mắt rồng” hay “long
nhân”!



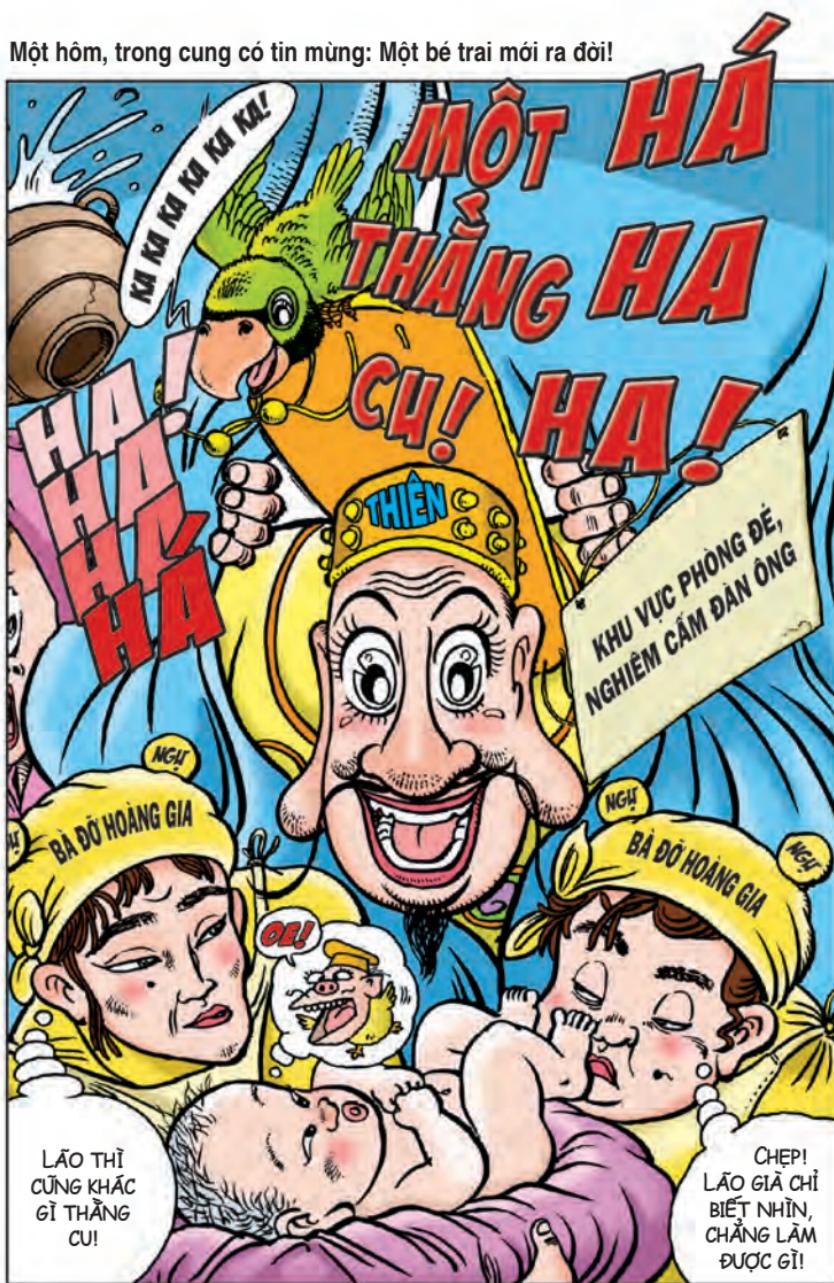
“Những thứ “long
sàng, long bào,
long thể...” thì nhiều
không đếm xuể.

Thế còn “sản vật”
đặc biệt dưới đây thì
là long gì nhỉ? xin
mời thử nghĩ xem!



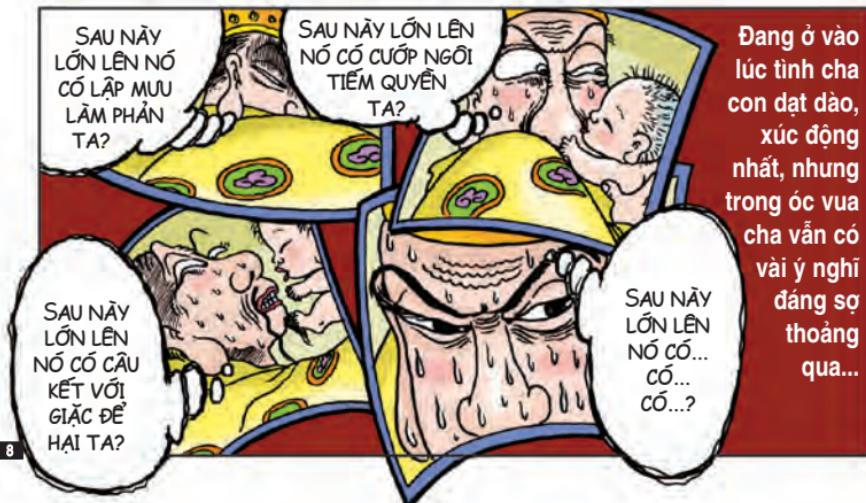
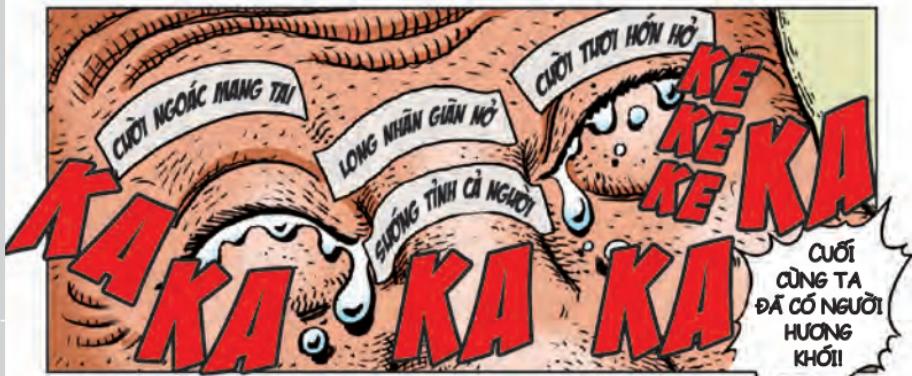


Một hôm, trong cung có tin mừng: Một bé trai mới ra đời!



LÃO THÌ
CŨNG KHẮC
GÌ THẮNG
CÙ!

CHEP!
LÃO GIÀ CHỈ
BIẾT NHHN,
CHẳNG LÀM
ĐƯỢC GÌ!





Thế là chưa đầy ba phút sau, vua cha lại đeo cái mặt nạ cau có như cũ. Ông ta đã nhiễm hội chứng lo âu về quyền lực. Hoàng thất là thế đấy, chuyện vốn bé tí cũng thành nghiêm trọng.





